



**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS A:
Bid Receiving/Réception des
sousmissions**

**RCMP / GRC
Procurement & Contracting services
c/o Commissionaires, F Division
6101 Dewdney Avenue
Regina, SK S4P 3K7**

**Facsimile Number for Amendments:
(306) 780-5232**

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

**The referenced document is hereby
revised; unless otherwise indicated, all
other terms and conditions remain the
same.**

**Ce document est par la présente révisé;
sauf indication contraire, les modalités
de l'invitation demeurent les memes.**

Comments - Commentaries

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Facsimile No. - No de télécopieur:

Telephone No. - no de téléphone:

Title-Sujet Élimination du plomb – Salle de tir (25A)	
Solicitation No. - No. de l'invitation M5000-17-2842/A	Date 30 Aout 2016
Amendment No. – No modif. 02	
Client Reference No. - No. De Référence du Client M5000-17-2842/A	
GETS Reference No. - No. de Référence de SEAG PW-16-00745196	
Solicitation Closes –L'invitation prend fin at - à 2 :00 pm Central Standard Time on - le 07 Septembre 2016	
F.O.B. - F.A.B. Destination	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Teresa Hengen, Agente principale des marchés	
Telephone No. - No de téléphone (639) 625-3449	Fax No. - N° de FAX: (306) 780-5232
Destination of Goods, Services, and Construction: Destinations des biens, services et construction: Gendarmerie royale du Canada 5600 avenue 11th Regina (SK) S4P 3J7	
This document does not contain a PERSONNEL SECURITY Clearance requirements	
Delivery Required - Livraison exigée: See Herein Voir aux présentes	Delivery Offered - Livraison proposée See Herein Voir aux présentes
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur	



L'objectif de cette modification est de faire ce qui suit:

1. What will be the acceptable surface clearance criteria once cleaned?

R.1

1.1. Following abatement activity, a final visual inspection including surface sampling will be conducted to ensure residual dust has been removed from the work area. Currently, there are no Canadian legislated requirements for settled lead dust on exposed surfaces in a public building. Therefore, for the purposes of this project, the Departmental Representative will adopt clearance criteria of 100 µg/ft², set by the Canadian Forces and Department of National Defence (DND).

1.2. If clearance criterion is not met following abatement, the area will be re-cleaned by the contractor and re-tested. If clearance criterion is not met following re-cleaning procedures, lock-down methods may be employed. Lock-down methods to reduce lead contamination may include the application of an encapsulant to affected areas.